

STATUTORY REPRESENTATIVE'S declaration of consent / OŚWIADCZENIE PRZEDSTAWICIELA
USTAWOWEGO o wyrażeniu zgody

Parent's / Statutory representative's data

Dane rodzica/opiekuna prawnego

Full legal name / imię i nazwisko

.....
.....

residence address / adres zamieszkania

.....

identity document (ID) series and number

seria i nr dokumentu tożsamości

.....

ID date of validity / data ważności dokumentu
tożsamości

.....

phone number/ numer telefonu

.....

email address /adres e-mail

.....

Child's / ward's data

Dane dziecka/podopiecznego

full legal name / imię i nazwisko

.....
.....

residence address / adres zamieszkania

.....
.....

identity document (ID) series and number

seria i nr dokumentu tożsamości

.....
.....

ID date of validity / data ważności dokumentu
tożsamości

.....

I, the undersigned, acting as the statutory representative of my child/ward on the basis of the enclosed

Ja, niżej podpisany(na), działając jako przedstawiciel ustawowy swojego dziecka/podopiecznego(l) na podstawie załączonego

child's birth certificate / aktu urodzenia dziecka other document / innego dokumentu

I. Hereby give my consent / Wyrażam zgodę na:

1) for my child/ward to partake in the admission process at the Nicolaus Copernicus
University/udział mojego dziecka/podopiecznego w rekrutacji na studia prowadzone w Uniwersytecie Mikołaja
Kopernika w Toruniu :

for the following programme / na kierunku

.....

programme level / poziom studiów

.....

study form / forma studiów

.....

2) for my child/ward to undertake the programme of study indicated in point 1, particularly for their enrolment into the student register, possible resignation from the programme, as well as for submission of all and any other documents and certificates related to undertaking the programme and their course of study, including all and any requests and applications (including the ones giving rise to financial obligations towards the Nicolaus Copernicus University)/ *podjęcie przez moje dziecko/podopiecznego studiów wskazanych w pkt. 1, w szczególności na dokonanie wpisu na listę studentów oraz ewentualne złożenie rezygnacji z tych studiów, jak również składanie wszelkich innych dokumentów i oświadczeń związanych z podjęciem i przebiegiem ww. studiów, w tym wszelkich próśb i wniosków (także skutkujących powstaniem wobec Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu zobowiązań finansowych);*

3) to submit application for accommodation in student housing for my child/ward —I hereby declare that I know and acknowledge financial obligations rising from that action/ *złożenie wniosku o przyznanie mojemu dziecku/podopiecznemu miejsca w domu studenckim – oświadczam, że znam i akceptuję wynikające z tego tytułu zobowiązania finansowe;*

4) to use by my child / ward support services offered by the Nicolaus Copernicus University, as well as the submission of all documents, statements, requests and applications related to support procedures/*korzystanie przez moje dziecko/podopiecznego z usług wsparcia oferowanych przez Uniwersytet Mikołaja Kopernika w Toruniu, jak również składanie wszelkich dokumentów, oświadczeń, próśb i wniosków związanych z procedurami wsparcia;*

5) to sign the confirmation of acknowledgement of the information about personal data processing/ *podpisanie oświadczenia o zapoznaniu się z informacją o przetwarzaniu danych osobowych.*

6) participation of my child/ward in classes organized outside of the Nicolaus Copernicus University grounds as part of classes included in the study programme, under the supervision of the course instructor (e.g. visits to cultural institutions, parks etc.)/ *udział mojego dziecka/podopiecznego w zajęciach organizowanych poza terenem Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu w ramach zajęć przewidzianych programem studiów, pod opieką prowadzącego zajęcia (np. wyjścia do instytucji kultury, parków itp.).*

II. I hereby confirm all and any declarations, applications, claims, consent forms, and other legal actions performed by my child/ward thus far regarding the admissions process and undertaking studies at the Nicolaus Copernicus University./ *Potwierdzam wszelkie oświadczenia, podania, wnioski, prośby, zgody i inne czynności prawne dokonane dotychczas przez moje dziecko/podopiecznego1) w związku z rekrutacją i odbywaniem studiów w Uniwersytecie Mikołaja Kopernika w Toruniu.*

.....

(city, date)

(miejsowość, data)

.....

(own hand, legible signature)

(własnoręczny, czytelny podpis)

PARENT'S/REPRESENTATIVE'S SIGNATURE

PODPIS RODZICA/PRZEDSTAWICIELA USTAWOWEGO

If the parent/statutory representative is not present for the enrolment,

the signature has to be notarized. / *W przypadku, gdy rodzic/przedstawiciel*

ustawowy nie jest obecny przy wpisie na studia, podpis musi zostać potwierdzony przez notariusza